

**2020 新北市平溪天燈節**

**2/1 平溪國中、2/8 十分廣場 盛大登場**  
**掌握交管、接駁資訊 遊平溪放天燈 交通不打結**  
**百岳達人吳雲天導覽 平溪健行淨山 1/14 開放報名**  
**春節最夯打卡新地標 三座天燈藝術裝置驚豔亮相**

全國唯一百盞天燈同步升空的「2020新北市平溪天燈節」活動，將在2/1（六）於平溪國中及2/8（六，元宵節）十分廣場登場，為維護場域安全及輸運大量湧入的人潮，新北市政府觀光旅遊局今（13）日公布交通管制及接駁資訊，並呼籲欲前往平溪參加天燈節的民眾，盡量多配合搭乘大眾交通工具前往，才能玩得順暢、玩得開心！除此之外，2/9（日）在平溪的健行淨山活動還有知名登山專家吳雲天導覽，而喜歡拍美照的民眾照過來！3座天燈藝術裝置將於春節期間於平溪亮相，夢幻的馬可龍色系絕對讓少女心大噴發，拍到手軟！

**平溪天燈節交管、接駁資訊看這裡！樂遊平溪不「卡卡」**

將在2/1（六）與2/8（六）兩天登場的「新北市平溪天燈節」，將於早上9時到午夜12時，當地實施全面汽機車交通管制，建議民眾不要開車，搭乘火車或接駁公車上山更便利。活動兩日配合交管，市府將安排交通接駁路線，除了從木柵動物園、石碇、瑞芳上山外，在2/8元宵節十分廣場活動當天，因應活動人數更多、規模更大，另增加基隆-十分及雙溪-十分線接駁公車。

車資方面，上山收費，從木柵動物園上車為50元，石碇、瑞芳及基隆上車為30元，平溪區內上車為15元，使用電子票證刷卡或投幣皆可。下山方向，則為了快速疏散旅客，民眾搭乘接駁車都是免費，其中2/8的雙溪-十分線接駁公車則於雙溪火車站及十分基平橋間往返都不收費；此外，活動期間台鐵平溪支線也會加開列車，捷運路線及時刻表以官網公告為主，請民眾上網查詢，並留意末班車時間，避免無法轉乘其他路線，主辦單位呼籲大家多加配合，多搭乘大眾交通工具前往會場，善用接駁車，避免交通壅塞，並留意時間規劃，才能玩得開心、平安返家。

**資收兌換贈好禮 祈福、環保兩相宜**

為了讓傳統天燈文化與環境永續共生，環保局也在現場辦理推廣活動，2/1平溪場，民眾只要持指定品項、數量的天燈紙或資收物至環保局活動攤位，就能兌換精美小禮品；2/8十分場則推出能加深民眾天燈與資源回收知識的互動遊戲，希望遊客在參與遊戲的同時也能獲得正確的環保知識。而除了天燈節活動當天外，環保局也規劃有全年的回收活動，民眾只要協助回收天燈紙，於當地指定地點、時間，就能兌換環保實用的專用垃圾

袋或生活用品。

## 百岳達人吳雲天 2/9帶領大家平溪健行淨山趣！

為了鼓勵大家在體驗獨特的天燈傳統文化之餘，也能走入生態豐富的山林秘境並且一起為維護平溪的好山好水盡一分心力，主辦單位今年再度推出「199平溪健行淨山趣」活動，號召百人環保淨山，今年特別邀請登山專家吳雲天親自導覽，帶領民眾健行淨山。今年健行路線包括孝子山、觀音巖山、五分山等7條步道，每條路線都有專業導覽老師深入淺出介紹平溪自然生態之美與山林步道特色，活動將於明（14）日上午10時起開放報名，其中上午場共5梯次、下午場共2梯次，總共限額210名，吳雲天老師將現身上午場，參加活動還可以DIY屬於自己的天燈吊飾以及獲得今年天燈節獨家限量紀念品，有興趣的民眾可至活動官網報名（<http://tour.ntpc.gov.tw/2020skylantern>）。

## 走春熱門打卡新地標 三座天燈裝置物春節期間曝光

來平溪除了參加一年一度的國際級節慶外，配合脊梁山脈旅遊年，今年的平溪更入選全台30個經典/山城小鎮之一，所以平溪不僅是天燈的故鄉，更是值得您深度漫遊的山林經典小鎮。尤其今年更首度推出三座天燈節專屬藝術裝置，分別設置在平溪車站、平溪老街石底橋及平溪區市民活動中心前廣場，到2月底前供民眾拍照。三座藝術裝置都以天燈相關特色意象設計，包括融合天燈、鼠年生肖、雲層、山林美景交織勾勒的大型雷射雕刻藝術裝置、平溪地標及七彩天燈版鳥居等，保證吸睛！新春期間到平溪旅遊、走春，可別錯過這三座「平溪限定」的藝術裝置，一定要盡情拍照、打卡、分享，見證平溪這個經典山城小鎮之美。

更多「2020 新北市平溪天燈節」相關訊息請上新北市觀光旅遊網或加入新北旅客Facebook 粉絲團或上活動官網查詢。

- 「新北市觀光旅遊網」網站：<https://tour.ntpc.gov.tw/>
- 「2020 新北市平溪天燈節」活動官網：<https://tour.ntpc.gov.tw/2020skylantern>
- 新北旅客臉書 Facebook 粉絲團：<http://www.facebook.com/ntctour>

## 2020 新北市平溪天燈節 活動資訊

【第一場】2020 年 2/1(六) 18：00—20：30

活動地點：新北市平溪國中(新北市平溪區靜安路二段 295 號)

【第二場】2020 年 2/8(六，元宵節) 17：30—20：30

活動地點：新北市十分廣場 (新北市平溪區南山坪 136 號)

\*各場次於上午 10 點現場發放天燈施放券，發完為止，憑券晚上依指定時間至會場報到、施放。

# 新聞稿附件二：2020 新北市平溪天燈節【交通管制資訊】

2月1日 平溪國中場交通管制資訊



2月8日 十分廣場交通管制資訊

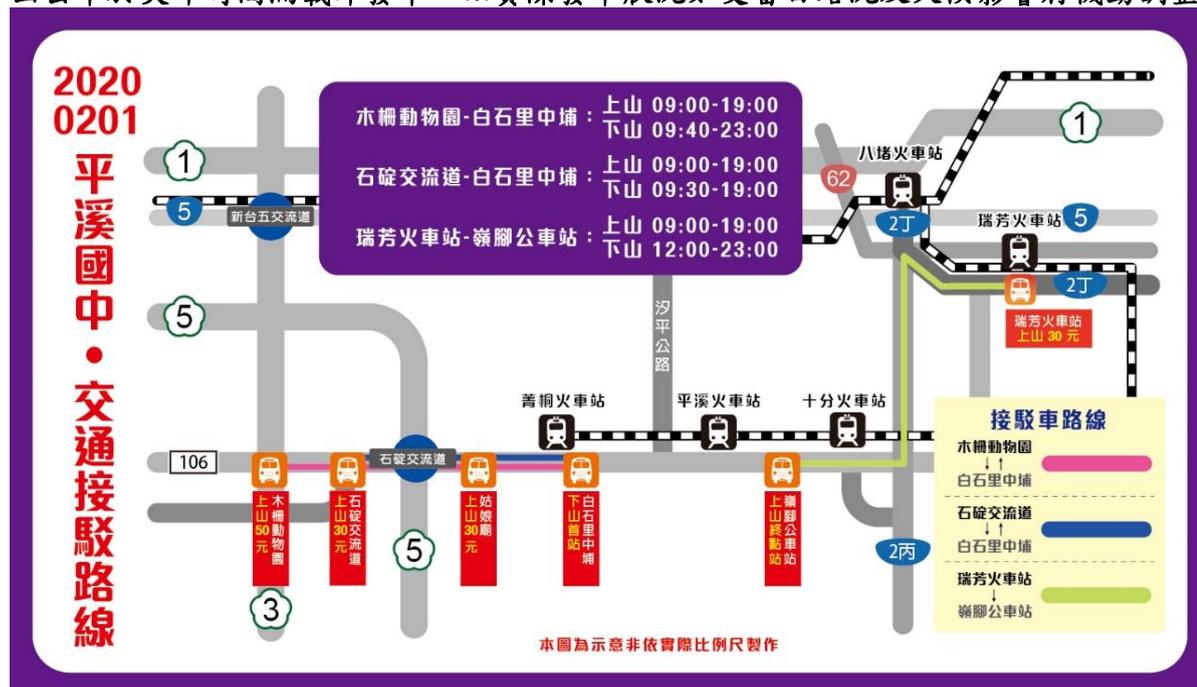


2/1(平溪國中)及 2/8(十分廣場)	09:00-24:00 實施全面性車輛管制(含汽機車)
車輛管制點	(一) 石碇區：106 線(石碇雙溪口) (二) 平溪區：基平橋十分端(另含 2 路口)、莊敬橋(汐平公路)、106 線與臺 2 丙(丁字路口)、臺 2 丙(8K) (三) 瑞芳區：106 線(瑞芳工業區頂坪路口) (四) 雙溪區：臺 2 丙(13K)與北 38 柑腳交叉路口
106 線石碇雙溪口至頂坪路瑞芳工業區段	2/1、2/8，交管時段：9:00-24:00 配合天燈節活動【全面管制禁止通行】
臺 2 丙線基福公路段	2/1、2/8 09:00-16:00 往雙溪、貢寮、基隆、宜蘭方向開放通行，車輛不得進入平溪區
	2/1、2/8 16:00-24:00 配合平溪天燈節活動【全面管制禁止通行】

◎ 2月1日(六)【平溪國中場】交通接駁資訊

木柵動物園－白石里中埔線			
停靠地點	木柵動物園、國道5號石碇交流道、姑娘廟、白石里中埔		
票價	上山：木柵車資 50 元；石碇車資 30 元；平溪區內車資 15 元。 下山：免收費。		單程預估 40 分鐘
發車時間 及班次	上山	木柵動物園→ 白石里中埔	09：00－19：00 (上山每 5 分鐘一班)
	下山	十分南山橋→ 木柵動物園	(1) 09：40－19：00 (立即折返) (2) 19：40－23：00 (滿載即發車)
石碇－白石里中埔線			
停靠地點	國道 5 號石碇交流道、姑娘廟、白石里中埔		
票價	上山：上車車資 30 元。 下山：免收費。		單程預估 30 分鐘
發車時間 及班次	上山	國道 5 號石碇交流道→ 白石里中埔	09：00－19：00
	下山	白石里中埔→國道 5 號 石碇交流道	(1) 09:30－19:00 (2) 19：00 後併入木柵線下山
瑞芳－平溪嶺腳寮線			
停靠地點	瑞芳火車站、嶺腳寮		
票價	上山：上車車資 30 元。 下山：免收費。		單程預估 40 分鐘
發車時間 及班次	上山	瑞芳火車站→嶺腳寮	9：00－19：00 上山每 10 分鐘一班
	下山	嶺腳寮→瑞芳火車站	12：00－18：00 (立即折返) 18：00－23：00 (滿載即發車)

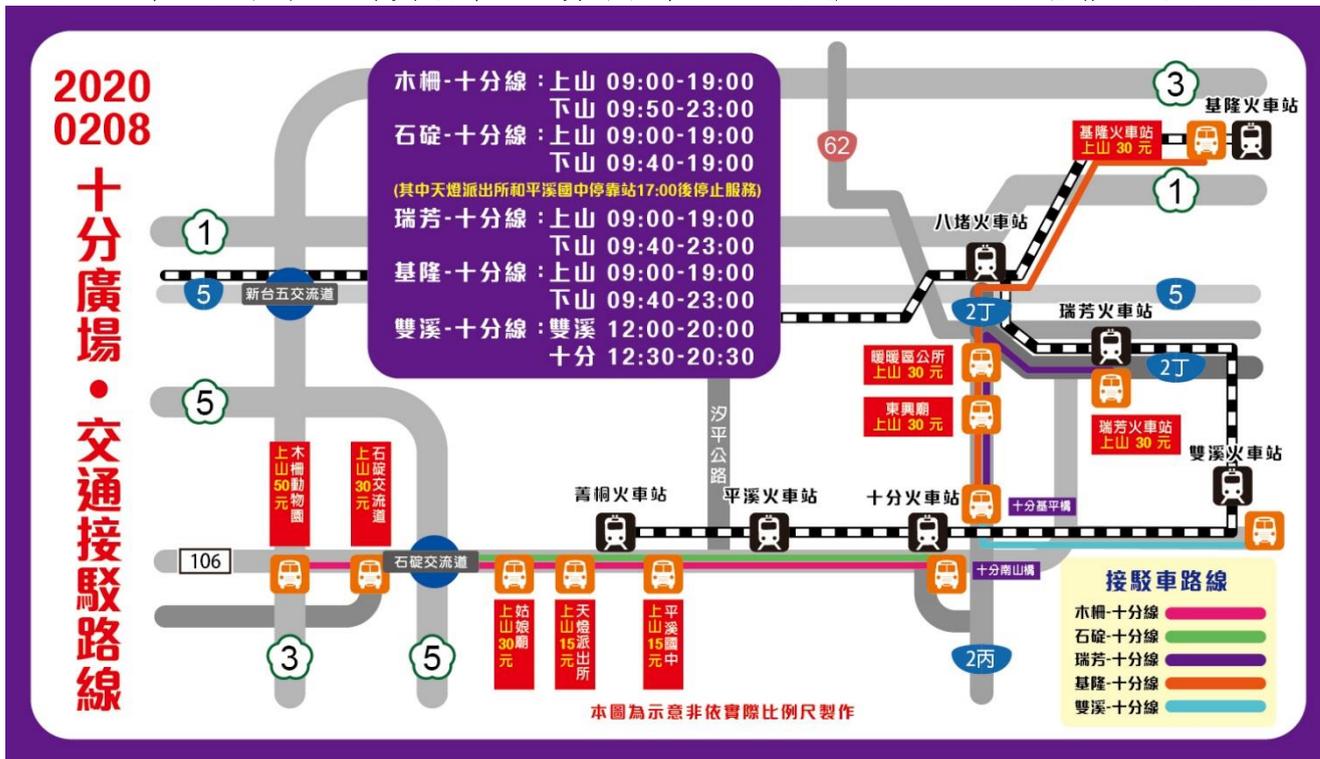
※下山公車於尖峰時間滿載即發車。※實際發車狀況如受當日路況及天候影響將機動調整。



◎2月8日(六)【十分廣場】交通接駁資訊

木柵—十分線			
停靠地點		木柵動物園、國道 5 號石碇交流道、姑娘廟、天燈派出所、平溪國中、十分南山橋	
票價		上山：木柵車資 50 元，石碇車資 30 元；平溪區內車資 15 元。 下山：免收費。	單程預估 50 分鐘
發車時間及班次		上山	木柵動物園駢 十分南山橋 9：00—19：00 天燈派出所、平溪國中於 17:00 後停止服務。
		下山	十分南山橋駢 木 柵動物園 9：50—23：00 天燈派出所、平溪國中於 17:00 後停止服務。
石碇—十分線			
停靠地點		國道 5 號石碇交流道、姑娘廟、天燈派出所、平溪國中、十分南山橋	
票價		上山：上山車資 30 元。 下山：免收費。	單程預估 40 分鐘
發車時間及班次		上山	國道 5 號石碇交流道駢十分 南山橋 9：00—19：00 (上山每 10 分鐘一班)
		下山	十分南山橋線駢國道 5 號石 碇交流道 (1) 09:40—19：00 (2) 19:00後併入木柵線下山
瑞芳—十分線			
停靠地點		瑞芳火車站、十分基平橋	
票價		上山：上車車資 30 元。 下山：免收費。	單程預估 40 分鐘
發車時間及班次		上山	瑞芳火車站駢十分基平橋 9：00—19：00 (上山每 5 分鐘一班)
		下山	十分基平橋駢瑞芳火車站 9：40—18：00 立即折返 18：00—23：00 滿載即發車
基隆—十分線			
停靠地點		基隆火車站、東興廟、十分基平橋	
票價		上山：上車車資 30 元。 下山：免收費。	單程預估 30 分鐘
發車時間及班次		上山	基隆火車站駢十分基平橋 9：00—19：00 上山每 20 分鐘一班
		下山	十分基平橋駢基隆火車站 9：40—18：00 立即折返 18：00—23：00 滿載即發車
雙溪—十分線			
停靠地點		雙溪火車站、十分基平橋頭(雙溪端)	
票價		免收費	單程預估 20 分鐘
發車時間及 班次		雙溪火車站→十分基平橋	12：00—20：00 每 30 分鐘一班
		十分基平橋→雙溪火車站	12：30—20：30 每 30 分鐘一班

※下山公車於尖峰時間滿載即發車。※實際發車狀況如受當日路況及天候影響將機動調整。



- 火車資訊：活動期間臺鐵局平溪支線鐵路加開班車，以臺鐵局網站公告為主，請上官網查詢(<http://twtraffic.tra.gov.tw/twrail>)
- 捷運資訊：活動期間捷運路線及時刻表以官網公告為主，請民眾上網查詢，並留意末班車時間，避免無法轉乘其他路線，官網網址是 <https://www.metro.taipei/cp.aspx?n=91974F2B13D997F1>。
- 相關公車行駛資訊：公車末班車為晚上11點發車。

車種	天燈節期間營運方式
社區巴士	停駛
795公車(木柵-平溪)	照常行駛並加開班次，終點站為南山橋頭(不進入活動會場)，維持各站點停靠。
846公車(瑞芳-平溪)	2/8從瑞芳發車後行駛至十分瀑布，即折返回程
※以上資訊以業者實際公告及執行為主，詳情請洽相關官方網站。	

## 消防安全維護

### 平溪天燈施放規定

- (一)依「新北市天燈施放管理辦法」規定，平溪區為天燈施放專區
- (二)天燈施放範圍：管理辦法明定平溪區師功橋至十分遊客中心，市道106線沿基隆河流域沿岸周界範圍二百公尺內為施放區域。
- (三)天燈施放時間：辦法規定晚間十時至翌日六時前為禁止施放時段。
- (四)施放之天燈，禁止附掛爆竹煙火等可能產生落焰之物品。
- (五)另有關天燈之尺寸、重量亦需符合規定，以避免增加天燈施放之危險性，而違反相關規定者，將依消防法第四十一條規定處新台幣三千元以下罰鍰。

籲請民眾務必遵守天燈施放之規定，確保天燈施放安全。

### 警戒部署

新北市政府消防局於活動期間，規劃近100名消防及義消人員在天燈施放會場四周，攜帶打火把及簡易型滅火設備，警戒待命，遇天燈掉落引發火警時可迅速撲滅。同時調派滅火機車至活動會場，機車上配有細水霧滅火系統，可快速機動出勤。另會場周遭亦配置水箱車、器材車及救護車等車輛，倘有緊急事故，可作相關應變處置及實施救護處置，以維護天燈活動期間之消防安全。



## 新聞稿附件四：2020 新北市平溪天燈節「199 平溪健行淨山趣」活動

一、活動內容：透過邀請百岳登山達人吳雲天，號召喜歡體驗樂活山林之美的同好，一起藉由聆聽在地文史工作者的專業導覽，並以實際行動順手將垃圾帶下山，協助維護平溪步道的整潔，再親手製作專屬的天燈吊飾，帶回滿滿的祈願，共同維護美麗的山城風光，讓傳統天燈文化與觀光永續發展兼容並蓄。

二、活動日期：109年2月9日(星期日)，分為上午場09:30-12:00(5梯次)、下午場13:30-16:00(2梯次)，共計 7 梯次。

三、協辦單位：平溪鄉魅力商圈協會、龍安社區發展協會。

四、開放報名人數：共計210個名額，將由主辦單位分配每梯次30人。

五、費用：NT\$199 (含淨山步道導覽、天燈吊飾DIY活動等，並可獲得2020新北市平溪天燈節獨家限量紀念品)

六、報名辦法：

■ 報名方式：採網路報名－「2020新北市平溪天燈節」活動官網  
<http://tour.ntpc.gov.tw/2020skylantern>

■ 報名日期與時間：2020年1月14日(二)上午10點開放報名

■ 備註：

1. 採「預繳報名費制」依登錄順序受理，正取人員未依確認單指定時間繳費者取消資格，依序由備取名單遞補。
2. 名額：210名，額滿為止。報名時，可選擇上午場或下午場次（梯次則由主辦單位分配）。

上午場		
1	活動資訊	● 集合時間與地點：09：00－09:30 平溪市民活動中心前廣場 ● 活動時間：09:30-12:00，約 2.5 小時 ● DIY 活動地點：平溪市民活動中心
2	步道路線	孝子山、冬瓜坑山步道、觀音巖山步道、嶺腳寮步道、蛇石山步道
下午場		
1	活動資訊	● 集合時間與地點：13：00－13:25 龍安社區發展協會 ● 活動時間：13:30-16:00，約 2.5 小時 ● DIY 活動地點：龍安社區發展協會
2	步道路線	五分山步道、十分到望古產業道路

## 新聞附件五：來自山的呢喃 傾聽山的故事 百岳人物誌-吳雲天

### 登山專家 吳雲天

曾於雪霸國家公園擔任高山保育志工十四年，喜愛舉辦淨山活動，著迷於部落原鄉及淺山山村的生活文化，廣邀社會大眾籌組茶山志工隊及里山義工隊，協助山村部落文化傳承及發展生態旅行。

#### 著作：

向山、遇見最美的山徑(合著) 果力出版社出版

聖稜 雪山脊樑(合著) 雪霸國家公園管理處出版

淡蘭古道 北路(合著) 晨星出版社出版

#### 現職：

新北市政府自然地景及自然紀念物審議委員

台灣山岳文教協會理事

台北市出去玩戶外生活分享協會秘書長

中央研究院分子生物研究所動物核心設施 經理



新聞附件六：相關活動照片



2019新北市平溪天燈節(資料照片)



2019新北市平溪天燈節(資料照片)



天燈藝術裝置1



天燈藝術裝置2

